

No: 1159

## KIDS' WOODEN PICNIC TABLE

(GB) (IE) (NI)

### KIDS' WOODEN PICNIC TABLE

Instructions for use

(NL) (BE)

### KINDERZITGROEP

Gebruiksaanwijzing

(DK)

### BORD-OG STOLESÆT TIL BØRN

Brugervejledning

(DE) (AT) (CH)

### KINDER-SITZGRUPPE

Gebrauchsanleitung

(FR) (BE)

### SALON DE JARDIN POUR ENFANT

Mode d'emploi

IAN 382588\_2104

(GB) (IE) (NI) (DK)  
(FR) (BE) (NL)  
(DE) (AT) (CH)



GB / IE / NI	Operation and Safety Notes	Page	4
DK	Drifts- og sikkerhedsanvisninger	Side	7
FR / BE	Instructions de fonctionnement et de sécurité	Page	10
NL / BE	Bedienings- en veiligheidsinstructies	Page	13
DE / AT / CH	Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	16



## **IMPORTANT!**

# **LIRE ATTENTIVEMENT POUR L'UTILISATION. CONSERVER POUR DES RÉFÉRENCES ULTÉRIEURES.**

### **Instructions de montage**

Avec cet article en bois massif, vous avez acquis un produit de haute qualité. Avant l'assemblage, nous vous recommandons de lire attentivement les instructions de montage pour assurer un assemblage en douceur. Avant de commencer le montage, veuillez vérifier que toutes les pièces fournies sont complètes. Lors de l'assemblage, assurez-vous que toutes les pièces sont d'abord lâchement reliées les unes aux autres et qu'elles ne sont serrées qu'à la fin.

### **Consignes de sécurité**

#### **ATTENTION !**

#### **Danger d'ingestion et d'étouffement !**

Si des enfants jouent avec l'emballage ou avec de petites pièces, ils peuvent les avaler et s'étouffer avec !

- Ne laissez pas les enfants jouer avec le film d'emballage.
- Eloignez les enfants lorsque vous sortez la table de jeu de son emballage et que vous l'assemblez.
- Demandez à un adulte de déballer et d'assembler la table de jeu.
- Vous devez immédiatement jeter tous les emballages d'origine.

#### **ATTENTION !**

Placer des enfants sous une fenêtre peut servir de marchepied pour l'enfant et le faire tomber par la fenêtre.

#### **ATTENTION !**

Assurez-vous que le produit n'est pas installé à proximité de flammes nues ou d'autres sources de chaleur intense.

#### **ATTENTION !**

Ne placez pas le meuble à proximité de tout autre produit pouvant présenter un risque externe d'étouffement ou d'étranglement, par ex. B. des cordons, des volets roulants, des cordons de rideaux ou similaires.

#### **ATTENTION !**

#### **Risque de basculement**

Le meuble et/ou le parasol séparé pourraient basculer et entraîner des blessures et des dommages matériels.

- Assurez-vous toujours que le produit repose sur une base solide.
- Fermez le parasol par vent fort, pluie ou neige.

## **ATTENTION !**

### **Risque de blessure par des pièces volantes.**

Le parasol peut être retiré des ouvertures de la table par des vents forts. Par conséquent, la table ne convient pas comme support pour le parasol.

Les ouvertures de la table ne peuvent être utilisées que pour ranger le parasol fermé et attaché.

- Avant d'ouvrir le parasol, fixez-le uniquement sur un pied de parasol approprié à côté du coin salon des enfants. Le pied de parasol doit avoir un support de 32 mm de diamètre pour le parasol et un poids mort d'au moins 25 kg.
- Vérifiez toujours que le parasol est bien en place dans le support avant de l'ouvrir.

## **ATTENTION !**

### **Risque de blessures dues aux pièces mobiles.**

Avant d'ouvrir et de fermer le produit, assurez-vous que personne ne se trouve dans la zone d'ouverture ou de fermeture du parapluie.

## **ATTENTION !**

### **Risque de blessure par écrasement.**

Lors de l'ouverture et de la fermeture, veillez à ne pas mettre vos mains dans le mécanisme d'ouverture ou de fermeture du parapluie.

## **ATTENTION !**

Ne laissez pas le parapluie ouvert sans surveillance. Des vents plus forts inattendus pourraient causer des dommages.

## **Consignes de sécurité**

- Le montage doit avoir lieu sans enfants.
- L'article ne doit pas être utilisé si des vis ou des pièces sont manquantes ou endommagées.
- Risque de blessure ! Des pièces endommagées ou mal assemblées peuvent nuire à la sécurité et au fonctionnement du produit.
- Recommandé pour les enfants de 2 à 7 ans.
- Placez le salon de jardin pour enfant uniquement avec une distance de sécurité d'au moins 2 m par rapport aux autres constructions ou. Des obstacles tels que. Par exemple, maison, garage, clôture, balançoire, toboggan, corde à linge, décharge de branches ou câblage électrique.
- Si l'ensemble de sièges pour enfants est assemblé par des adultes, vous devez immédiatement retirer tous les emballages d'origine, car les enfants pourraient se mettre en danger sur l'emballage en aluminium fourni (risque d'étouffement !)
- Expliquez aux enfants comment utiliser correctement l'ensemble de sièges pour enfants et ne jamais les laisser sans surveillance pendant qu'ils jouent.
- Vérifiez de temps en temps les parties en bois du siège pour enfants pour les zones usées ou cassées afin de les lisser à nouveau avec du papier de verre.
- Assemblage de l'ensemble de sièges pour enfants sur une surface aussi plane que possible avec un environnement ouvert.
- Les sièges de l'ensemble de sièges pour enfants peuvent être chargés avec un maximum de 80 kg et la table avec un maximum de 70 kg.

## **ATTENTION !**

Le montage ne peut être effectué que par des adultes.  
Veuillez utiliser les outils fournis pour l'assemblage.

### **Remarque**

La conception du produit correspond à la norme DIN EN 17191 : 2019-07.

## **Instructions d'entretien**

Pendant l'utilisation, les vis doivent être serrées de temps en temps afin que tout soit sécurisé et que rien ne vacille. L'ensemble de sièges pour enfants est en bois massif. Dans un produit naturel en bois, les irrégularités de couleur et de structure sont caractéristiques et ne représentent pas un défaut.

Des périodes de chaleur plus longues peuvent également provoquer des fissures sèches, qui régressent largement à des températures plus basses. Le bois de l'ensemble de sièges est traité avec un vernis à base d'eau respectueux de l'environnement, résistant à la salive et à la transpiration et n'est donc résistant aux intempéries que dans une mesure limitée. Pour éviter les taches d'altération et de moisissure, il est donc recommandé de traiter le bois avec une teinture spéciale pour bois, qui doit être répétée annuellement.

Pour le stockage en hiver, nous recommandons un endroit sec avec circulation d'air.

## **Élimination**

Veuillez retourner les emballages et les produits usagés aux centres de recyclage régionaux.

### **Remarque**

Ce produit est soumis à une assurance qualité stricte. Si toutefois un défaut devait survenir lors de l'utilisation correcte de cet article, veuillez contacter notre service client. Afin de traiter un service de garantie, il est absolument nécessaire de conserver la preuve d'achat.

## **Contacter**

Qsource GmbH, Auguste-Baur-Strasse 1, D-22587 Hambourg,  
Tél. : 0049/40/87932653, Fax : 0049/40/87932637, E-Mail : [service@qsource.de](mailto:service@qsource.de)  
Vous pouvez nous joindre du lundi au vendredi de 8h à 16h.

(DK)

# VIGTIG! LÆS NØGTIGT FØR BRUG. HOLD FOR FREMTIDIG REFERENCE.

## Monteringsvejledning

Med denne massive træartikel har du erhvervet dig et produkt af høj kvalitet. Før montering anbefaler vi at læse monteringsvejledningen omhyggeligt for at sikre en problemfri montering.

Inden monteringen påbegyndes, skal du kontrollere, at alle medfølgende dele er komplette. Ved montering skal man sikre sig, at alle dele først er løst forbundet med hinanden og først strammes til sidst.

## Sikkerhedsinstruktioner

### ADVARSEL!

#### Fare for synke og kvælning!

Hvis børn leger med emballagen eller med små dele, kan de sluge dem og blive kvalt!

- Lad ikke børn lege med emballagefilmen.
- Hold børn væk, når du tager spillebordet ud af emballagen og samler det.
- Få en voksen til at pakke ud og samle spillebordet.
- Du skal straks bortskaffe al den originale emballage.

### ADVARSEL!

Siddepladser til børn under et vindue kan fungere som et skridt for barnet og få barnet til at falde ud af vinduet.

### ADVARSEL!

Sørg for, at produktet ikke opstilles i nærheden af åben ild eller andre stærke varmekilder.

### ADVARSEL!

Placer ikke møblerne i nærheden af andre produkter, der kan udgøre en ekstern risiko for kvælning eller kvælning, f.eks. B. snore, rullegardiner, gardinsnøre eller lignende.

### ADVARSEL!

#### Risiko for at vælte

Møblet og/eller den separate parasol kan vælte, og der kan opstå personskader og materielle skader.

- Sørg altid for, at produktet står på et solидt grundlag.
- Luk parasollen i hård vind, regn eller sne.

## **FORSIGTIG!**

### **Risiko for personskade fra flyvende dele.**

Parasollen kan trækkes ud af åbningerne i bordet ved hård vind. Derfor egner bordet sig ikke som stativ til parasollen.

Åbningerne i bordet må kun bruges til at opbevare den lukkede og bundne parasol.

- Inden parasollen åbnes, må den kun fastgøres til et passende parasolstativ ved siden af børnesædet.
- Parasolstativet skal have en 32 mm diameter montering til parasollen og en egenvægt på mindst 25 kg.
- Kontroller altid, at parasollen er forsvarligt fastgjort til holderen, før du åbner den.

## **FORSIGTIG!**

### **Risiko for personskade fra bevægelige dele.**

Før du åbner og lukker produktet, skal du sørge for, at ingen er i paraplyens åbnings- eller lukkeområde.

## **FORSIGTIG!**

### **Risiko for kvæstelse ved klemning.**

Når du åbner og lukker, skal du passe på ikke at få hænderne ind i paraplyens åbnings- eller lukkemekanisme.

## **OBS!**

Efterlad ikke den åbne paraply uden opsyn. Uventet kraftigere vind kan forårsage skade

Sikkerhedsinstruktioner

- Samlingen skal foregå uden børn.
- Artiklen må ikke bruges, hvis skruer eller dele mangler eller er beskadiget.
- Risiko for personskade! Beskadigede eller forkert monterede dele kan forringe produktets sikkerhed og funktion.
- Anbefales til børn i alderen 2-7.
- Anbring kun børns siddegruppe i en sikkerhedsafstand på mindst 2 m fra andre konstruktioner eller forhindringer som f.eks. B. hus, garage, hegn, gynge, rutsjebane, tørresnor, fejning af grene eller elektriske kabler.
- Hvis børnesædet samles af voksne, bør du straks fjerne al den originale emballage, da børn kan bringe sig selv i fare på den medfølgende folieemballage (fare for kvælning!).
- Forklar børnene, hvordan man bruger børnesædet korrekt, og efterlad dem aldrig uden opsyn, mens de leger.
- Tjek af og til trædelene i børnesædet for slidte eller ødelagte områder for at glatte dem ud igen med sandpapir.
- Samling af børnesædet på en overflade, der er så plan som muligt med et uhindret miljø.
- Sæderne i børnesædesættet kan belastes med maksimalt 80 kg og bordet med maksimalt 70 kg.

## **OBS!**

Monteringen må kun udføres af voksne.

Brug venligst det medfølgende værkøj til montering.

## **Bemærk**

Produktets design svarer til DIN EN 17191: 2019-07.

# **Vedligeholdelsesinstruktioner**

Under brug skal skruer strammes i ny og næ, så alt sidder sikkert og intet vakler. Børnesædet er lavet af massivt træ. I et naturprodukt lavet af træ er uregelmæssigheder i farve og struktur karakteristiske og repræsenterer ikke en defekt.

Længere varmeperioder kan også forårsage tørre revner, som stort set går tilbage ved lavere temperaturer. Siddesættets træ er behandlet med en miljøvenlig, spøtsikker og svedsikker vandbaseret glasur og er derfor kun vejrbestandig i begrænset omfang. For at undgå forvitring og skimmelpletter anbefales det derfor, at træet behandles med en speciel træbejdse, som bør gentages årligt. Til opbevaring om vinteren anbefaler vi et tørt sted med luftcirculation.

## **Bortskaffelse**

Returner venligst emballage og brugte produkter til regionale genbrugscentre.

## **Bemærk**

Dette produkt er underlagt streng kvalitetssikring. Hvis der dog skulle opstå en defekt ved korrekt brug af denne artikel, bedes du kontakte vores kundeservice. For at kunne behandle en garantiservice er det vigtigt at opbevare købsbeviset.

## **Kontakt**

Qsource GmbH, Auguste-Baur-Strasse 1, D-22587 Hamburg,  
Tlf.: 0049/40/87932653, Fax: 0049/40/87932637, E-Mail: [service@qsource.de](mailto:service@qsource.de)  
Du kan nå os mandag til fredag fra 8.00 til 16.00.

# **IMPORTANT!**

## **LIRE ATTENTIVEMENT POUR L'UTILISATION. CONSERVER POUR DES RÉFÉRENCES ULTÉRIEURES.**

### **Instructions de montage**

Avec cet article en bois massif, vous avez acquis un produit de haute qualité. Avant l'assemblage, nous vous recommandons de lire attentivement les instructions de montage pour assurer un assemblage en douceur. Avant de commencer le montage, veuillez vérifier que toutes les pièces fournies sont complètes. Lors de l'assemblage, assurez-vous que toutes les pièces sont d'abord lâchement reliées les unes aux autres et qu'elles ne sont serrées qu'à la fin.

### **Consignes de sécurité**

#### **ATTENTION !**

##### **Danger d'ingestion et d'étouffement !**

Si des enfants jouent avec l'emballage ou avec de petites pièces, ils peuvent les avaler et s'étouffer avec !

- Ne laissez pas les enfants jouer avec le film d'emballage.
- Eloignez les enfants lorsque vous sortez la table de jeu de son emballage et que vous l'assemblez.
- Demandez à un adulte de déballer et d'assembler la table de jeu.
- Vous devez immédiatement jeter tous les emballages d'origine.

#### **ATTENTION !**

Placer des enfants sous une fenêtre peut servir de marchepied pour l'enfant et le faire tomber par la fenêtre.

#### **ATTENTION !**

Assurez-vous que le produit n'est pas installé à proximité de flammes nues ou d'autres sources de chaleur intense.

#### **ATTENTION !**

Ne placez pas le meuble à proximité de tout autre produit pouvant présenter un risque externe d'étouffement ou d'étranglement, par ex. B. des cordons, des volets roulants, des cordons de rideaux ou similaires.

#### **ATTENTION !**

##### **Risque de basculement**

Le meuble et/ou le parasol séparé pourraient basculer et entraîner des blessures et des dommages matériels.

- Assurez-vous toujours que le produit repose sur une base solide.
- Fermez le parasol par vent fort, pluie ou neige.

## **ATTENTION !**

### **Risque de blessure par des pièces volantes.**

Le parasol peut être retiré des ouvertures de la table par des vents forts. Par conséquent, la table ne convient pas comme support pour le parasol.

Les ouvertures de la table ne peuvent être utilisées que pour ranger le parasol fermé et attaché.

- Avant d'ouvrir le parasol, fixez-le uniquement sur un pied de parasol approprié à côté du coin salon des enfants. Le pied de parasol doit avoir un support de 32 mm de diamètre pour le parasol et un poids mort d'au moins 25 kg.
- Vérifiez toujours que le parasol est bien en place dans le support avant de l'ouvrir.

## **ATTENTION !**

### **Risque de blessures dues aux pièces mobiles.**

Avant d'ouvrir et de fermer le produit, assurez-vous que personne ne se trouve dans la zone d'ouverture ou de fermeture du parapluie.

## **ATTENTION !**

### **Risque de blessure par écrasement.**

Lors de l'ouverture et de la fermeture, veillez à ne pas mettre vos mains dans le mécanisme d'ouverture ou de fermeture du parapluie.

## **ATTENTION !**

Ne laissez pas le parapluie ouvert sans surveillance. Des vents plus forts inattendus pourraient causer des dommages.

## **Consignes de sécurité**

- Le montage doit avoir lieu sans enfants.
- L'article ne doit pas être utilisé si des vis ou des pièces sont manquantes ou endommagées.
- Risque de blessure ! Des pièces endommagées ou mal assemblées peuvent nuire à la sécurité et au fonctionnement du produit.
- Recommandé pour les enfants de 2 à 7 ans.
- Placez le salon de jardin pour enfant uniquement avec une distance de sécurité d'au moins 2 m par rapport aux autres constructions ou. Des obstacles tels que. Par exemple, maison, garage, clôture, balançoire, toboggan, corde à linge, décharge de branches ou câblage électrique.
- Si l'ensemble de sièges pour enfants est assemblé par des adultes, vous devez immédiatement retirer tous les emballages d'origine, car les enfants pourraient se mettre en danger sur l'emballage en aluminium fourni (risque d'étouffement !)
- Expliquez aux enfants comment utiliser correctement l'ensemble de sièges pour enfants et ne jamais les laisser sans surveillance pendant qu'ils jouent.
- Vérifiez de temps en temps les parties en bois du siège pour enfants pour les zones usées ou cassées afin de les lisser à nouveau avec du papier de verre.
- Assemblage de l'ensemble de sièges pour enfants sur une surface aussi plane que possible avec un environnement ouvert.
- Les sièges de l'ensemble de sièges pour enfants peuvent être chargés avec un maximum de 80 kg et la table avec un maximum de 70 kg.

## **ATTENTION !**

Le montage ne peut être effectué que par des adultes.  
Veuillez utiliser les outils fournis pour l'assemblage.

### **Remarque**

La conception du produit correspond à la norme DIN EN 17191 : 2019-07.

## **Instructions d'entretien**

Pendant l'utilisation, les vis doivent être serrées de temps en temps afin que tout soit sécurisé et que rien ne vacille. L'ensemble de sièges pour enfants est en bois massif. Dans un produit naturel en bois, les irrégularités de couleur et de structure sont caractéristiques et ne représentent pas un défaut.

Des périodes de chaleur plus longues peuvent également provoquer des fissures sèches, qui régressent largement à des températures plus basses. Le bois de l'ensemble de sièges est traité avec un vernis à base d'eau respectueux de l'environnement, résistant à la salive et à la transpiration et n'est donc résistant aux intempéries que dans une mesure limitée. Pour éviter les taches d'altération et de moisissure, il est donc recommandé de traiter le bois avec une teinture spéciale pour bois, qui doit être répétée annuellement.

Pour le stockage en hiver, nous recommandons un endroit sec avec circulation d'air.

## **Élimination**

Veuillez retourner les emballages et les produits usagés aux centres de recyclage régionaux.

### **Remarque**

Ce produit est soumis à une assurance qualité stricte. Si toutefois un défaut devait survenir lors de l'utilisation correcte de cet article, veuillez contacter notre service client. Afin de traiter un service de garantie, il est absolument nécessaire de conserver la preuve d'achat.

## **Contacter**

Qsource GmbH, Auguste-Baur-Strasse 1, D-22587 Hambourg,  
Tél. : 0049/40/87932653, Fax : 0049/40/87932637, E-Mail : [service@qsource.de](mailto:service@qsource.de)  
Vous pouvez nous joindre du lundi au vendredi de 8h à 16h.

# **BELANGRIJK! AANDACHTIG LEZEN VOOR GEBRUIK. BEWAAR VOOR TOEKOMSTIGE REFERENTIE.**

## **Montage-instructies**

Met dit massief houten artikel heeft u een kwalitatief hoogwaardig product in huis. Voor de montage raden wij aan de montagehandleiding aandachtig te lezen om een vlotte montage te garanderen.

Controleer voordat u met de montage begint of alle geleverde onderdelen compleet zijn. Zorg er bij de montage voor dat alle onderdelen eerst losjes met elkaar worden verbonden en pas aan het einde worden vastgedraaid.

## **Veiligheidsinstructies**

### **WAARSCHUWING!**

#### **Gevaar voor inslikken en verstikking!**

Als kinderen met de verpakking of met kleine onderdelen spelen, kunnen ze deze inslikken en erin stikken!

- Laat kinderen niet met de verpakkingsfolie spelen.
- Houd kinderen uit de buurt als je de speeltafel uit de verpakking haalt en in elkaar zet.
- Laat een volwassene de speeltafel uitpakken en in elkaar zetten.
- U dient onmiddellijk alle originele verpakking weg te gooien.

### **WAARSCHUWING!**

Zitplaatsen voor kinderen onder een raam kunnen als opstapje voor het kind fungeren en ervoor zorgen dat het kind uit het raam valt.

### **WAARSCHUWING!**

Zorg ervoor dat het product niet in de buurt van open vuur of andere sterke warmtebronnen wordt opgesteld.

### **WAARSCHUWING!**

Plaats het meubel niet in de buurt van enig ander product dat een uitwendig risico op verstikking of verwijging kan inhouden, b.v. B. koorden, rolgordijnen, gordijnkoorden en dergelijke.

### **WAARSCHUWING!**

#### **Kantelgevaar**

Het meubelstuk en/of de losse parasol kan omvallen en letsel en materiële schade tot gevolg hebben.

- Zorg er altijd voor dat het product stevig staat.
- Sluit de parasol bij harde wind, regen of sneeuw.

## **LET OP!**

### **Verwondingsgevaar door rondvliegende onderdelen.**

Bij harde wind kan de parasol uit de openingen in de tafel worden getrokken. Daarom is de tafel niet geschikt als standaard voor de parasol.

De openingen in de tafel mogen alleen gebruikt worden om de gesloten en vastgebonden parasol op te bergen.

- Voordat u de parasol openstelt, bevestigt u deze alleen aan een geschikte parasolstandaard naast het kinderzitje. De parasolstandaard dient te beschikken over een diameter van 32 mm voor de parasol en een eigen gewicht van minimaal 25 kg.
- Controleer altijd of de parasol goed vastzit aan de houder voordat u deze openstelt.

## **LET OP!**

### **Gevaar voor letsel door bewegende delen.**

Voordat u het product openstelt en sluit, moet u ervoor zorgen dat niemand zich in het openings- of sluitgebied van de paraplu bevindt.

## **LET OP!**

### **Verwondingsgevaar door beknelling.**

Let er bij het openen en sluiten op dat uw handen niet in het openings- of sluitmechanisme van de paraplu komen.

## **LET OP!**

Laat de geopende paraplu niet onbeheerd achter. Onverwachte sterkere wind kan schade veroorzaken veiligheidsinstructies

- De montage moet plaatsvinden zonder kinderen.
- Het artikel mag niet worden gebruikt als schroeven of onderdelen ontbreken of beschadigd zijn.
- Gevaar voor letsel! Beschadigde of verkeerd gemonteerde onderdelen kunnen de veiligheid en werking van het product aantasten.
- Aanbevolen voor kinderen van 2-7 jaar.
- Plaats de kinderzitgroep alleen op een veiligheidsafstand van minimaal 2 m van andere constructies of obstakels zoals: B. huis, garage, schutting, schommel, glijbaan, waslijn, takken vegen of elektriciteitskabels.
- Als het kinderzitje door volwassenen wordt gemonteerd, dient u onmiddellijk alle originele verpakking te verwijderen, aangezien kinderen zichzelf in gevaar kunnen brengen op de meegeleverde folieverpakking (verstikkingsgevaar!).
- Leg de kinderen uit hoe ze de kinderzitjes op de juiste manier moeten gebruiken en laat ze tijdens het spelen nooit onbeheerd achter.
- Controleer de houten delen van het kinderzitje af en toe op versleten of kapotte plekken om ze daarna weer glad te strijken met schuurpapier.
- Montage van het kinderzitje op een zo vlak mogelijke ondergrond met een vrije omgeving.
- De stoelen van de kinderzitjeset kunnen worden belast met maximaal 80 kg en de tafel met maximaal 70 kg.

## **LET OP!**

De montage mag alleen door volwassenen worden uitgevoerd.

Gebruik voor de montage het bijgevoegde gereedschap.

## **Opmerking**

Het ontwerp van het product komt overeen met DIN EN 17191: 2019-07.

## **Onderhoudsinstructies**

Tijdens het gebruik moeten de schroeven zo nu en dan worden aangedraaid, zodat alles stevig vastzit en niets wiebelt. Het kinderzitje is gemaakt van massief hout. In een natuurproduct van hout zijn onregelmatigheden in kleur en structuur kenmerkend en vormen geen defect.

Langere periodes van warmte kunnen ook droge scheuren veroorzaken, die bij lagere temperaturen grotendeels afnemen. Het hout van de zitset is behandeld met een milieuvriendelijke, speeksel- en zweetbestendige glazuur op waterbasis en is daardoor slechts in beperkte mate weerbestendig. Om verwering en schimmelslekken te voorkomen, is het daarom aan te raden het hout te behandelen met een speciale houtbeits, die jaarlijks dient te worden herhaald. Voor opslag in de winter raden wij een droge plaats met luchtcirculatie aan.

## **Verwijdering**

Retourneer verpakkingen en gebruikte producten naar regionale recyclingcentra.

## **Opmerking**

Dit product is onderworpen aan een strikte kwaliteitsborging. Mocht er toch een defect optreden bij correct gebruik van dit artikel, neem dan contact op met onze klantenservice. Om een garantieservice af te handelen, is het essentieel om het aankoopbewijs te bewaren.

## **Contact**

Qsource GmbH, Auguste-Baur-Strasse 1, D-22587 Hamburg,  
Tel.: 0049/40/87932653, Fax: 0049/40/87932637, E-mail: [service@qsource.de](mailto:service@qsource.de)  
U kunt ons bereiken van maandag tot en met vrijdag van 08.00 uur tot 16.00 uur.

# WICHTIG!

# VOR GEBRAUCH SORGFÄLTIG LESEN. FÜR SPÄTERES NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.

## Aufbauanleitung

Mit diesem Artikel aus Massivholz haben Sie ein hochwertiges Produkt erworben. Vor dem Zusammenbau empfehlen wir, die Aufbauanleitung sorgfältig zu lesen, um eine reibungslose Montage zu gewährleisten. Vor Beginn der Montage bitte die Vollständigkeit aller mitgelieferten Teile überprüfen. Beim Aufbau darauf achten, dass alle Teile zuerst lose miteinander verbunden werden und erst am Ende festgezogen werden.

## Sicherheitshinweise

### WARNUNG!

#### Verschlucken- und Erstickungsgefahr!

Wenn Kinder mit der Verpackung oder mit Kleinteilen spielen, können sie diese verschlucken und daran erstickeln!

- Lassen Sie Kinder nicht mit der Verpackungsfolie spielen.
- Halten Sie Kinder fern, wenn Sie den Spieltisch aus der Verpackung nehmen und montieren.
- Lassen Sie den Spieltisch von einem Erwachsenen auspacken und montieren.
- Sie sollten sofort die gesamte Originalverpackung beseitigen.

### WARNUNG!

Sitzmöbel für Kinder, die unter einem Fenster stehen, können dem Kind als Stufe dienen und dazu führen, dass das Kind aus dem Fenster stürzt.

### WARNUNG!

Es ist darauf zu achten, dass das Produkt nicht in der Nähe von offenem Feuer oder anderen starken Hitzequellen aufgestellt ist.

### WARNUNG!

Das Möbelstück nicht in der Nähe eines anderen Produkts aufstellen, das eine äußere Erstickungs- oder Strangulationsgefahr darstellen könnte, z. B. Schnüre, Rollo-, Gardinenschnüre oder Ähnliches.

### WARNUNG!

#### Kippgefahr

Das Möbelstück und/oder der separate Sonnenschirm kann umkippen und Verletzungen und Sachschäden können die Folge sein.

- Sorgen Sie immer für einen festen Stand des Produkts.
- Schließen Sie den Sonnenschirm bei starkem Wind, Regen- oder Schneefällen.

## **VORSICHT!**

### **Verletzungsgefahr durch herumfliegende Teile.**

Der Sonnenschirm kann durch starken Wind aus den Öffnungen im Tisch gezogen werden. Daher ist der Tisch als Ständer für den Sonnenschirm nicht geeignet.

Die Öffnungen im Tisch dürfen nur zur Aufbewahrung des geschlossenen und zugebundenen Sonnenschirms genutzt werden.

- Befestigen Sie den Sonnenschirm vor dem Öffnen ausschließlich mit einem geeigneten Sonnenschirmständer neben der Kinder-Sitzgruppe. Der Sonnenschirmständer muss über eine Aufnahme von 32 mm Durchmesser für den Sonnenschirm und ein Eigengewicht von mindestens 25 kg besitzen.
- Prüfen Sie immer den festen Sitz des Sonnenschirms in der Halterung, bevor Sie ihn öffnen.

## **VORSICHT!**

### **Verletzungsgefahr durch bewegliche Teile.**

Vergewissern Sie sich vor dem Öffnen und Schließen des Produkts, dass sich keine Personen im Öffnungs- bzw. Schließbereich des Schirms befinden.

## **VORSICHT!**

### **Verletzungsgefahr durch Quetschungen.**

Achten Sie beim Öffnen und Schließen darauf, nicht mit Ihren Händen in den Öffnungs- bzw. Schließmechanismus des Schirms zu geraten.

## **ACHTUNG!**

Lassen Sie den geöffneten Schirm nicht unbeaufsichtigt. Überraschend auftretender stärkerer Wind könnte Schäden verursachen

## **Sicherheitshinweise**

- Die Montage muss ohne Kinder stattfinden.
- Der Artikel ist nicht zu verwenden, wenn Schrauben oder Teile fehlen oder beschädigt sind.
- Verletzungsgefahr! Beschädigte oder falsch montierte Teile können die Sicherheit und Funktion des Produkts beeinträchtigen.
- Empfohlen für Kinder von 2 – 7 Jahren.
- Stellen Sie die Kinder-Sitzgruppe nur mit einem Sicherheitsabstand von mindestens 2 m zu anderen Aufbauten bzw. Hindernissen wie z. B. Haus, Garage, Zaun, Schaukel, Rutsche, Wäscheleine, ausladenden Zweigen oder elektrischen Leitungen auf.
- Wenn die Kinder-Sitzgarnitur durch Erwachsene aufgebaut wird, sollten Sie sofort die gesamte Originalverpackung beseitigen, da sich Kinder an mitgelieferter Folienverpackung gefährden könnten (Erstickungsgefahr!).
- Erklären Sie den Kindern den richtigen Umgang mit der Kinder-Sitzgarnitur und lassen Sie sie während des Spielens niemals unbeaufsichtigt.
- Prüfen Sie die Holzteile der Kinder-Sitzgarnitur von Zeit zu Zeit auf abgenutzte oder kaputte Stellen, um diese mit Schleifpapier wieder zu glätten.
- Montage der Kinder-Sitzgarnitur auf möglichst ebenen Untergrund mit freiem Umfeld.
- Die Sitzflächen der Kinder-Sitzgarnitur sind mit maximal 80 kg und der Tisch mit maximal 70 kg belastbar.

## **ACHTUNG!**

Die Montage darf nur von Erwachsenen durchgeführt werden.  
Für den Zusammenbau bitte die beiliegenden Werkzeuge benutzen.

## **Hinweis**

Die Ausführung des Produkts entspricht DIN EN 17191:2019-07.

## **Wartungshinweise**

Im Gebrauch sollten Schrauben ab und zu nachgezogen werden, so dass alles fest sitzt und nichts wackelt.

Die Kinder-Sitzgarnitur besteht aus Massivholz. Bei einem Naturprodukt aus Holz sind Unregelmäßigkeiten in Farbe und Struktur charakteristisch und stellen keinen Mangel dar.

Durch längere Wärmeperioden können auch Trockenrisse entstehen, welche sich bei geringeren Temperaturen wieder weitgehend zurückbilden. Das Holz der Sitzgarnitur ist mit einer umweltfreundlichen speichel- und schweißechten Lasur auf Wasserbasis behandelt und somit nur bedingt witterfest. Zur Vermeidung von Verwitterungen und Stockflecken wird daher empfohlen, das Holz mit einer dafür bestimmten Holzlasur nachzubehandeln, was jährlich wiederholt werden sollte. Für die Einlagerung im Winter empfehlen wir einen trockenen Platz mit Luftzirkulation.

## **Entsorgung**

Verpackungen sowie ausgediente Produkte bitte bei regionalen Recyclinghöfen abgeben.

## **Hinweis**

Dieses Produkt unterliegt einer strengen Qualitätssicherung. Sollte dennoch bei sachgemäßer Nutzung dieses Artikels ein Mangel auftreten, so bitten wir um Kontaktaufnahme mit unserem Kundendienst. Für die Bearbeitung einer Garantieleistung ist es unbedingt erforderlich, den Kaufbeleg aufzubewahren.

## **Kontakt**

Qsource GmbH, Auguste-Baur-Straße 1, D-22587 Hamburg,  
Tel.: 0049/40/87932653, Fax: 0049/40/87932637, E-Mail: [service@qsource.de](mailto:service@qsource.de)  
Sie erreichen uns Montag – Freitag von 8.00 – 16.00 Uhr.

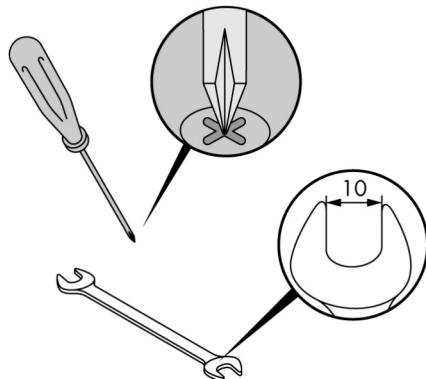
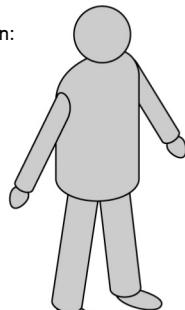
You will need:

Du får brug for:

Vous avez besoin:

Jij hebt nodig:

Sie benötigen:



Parts:

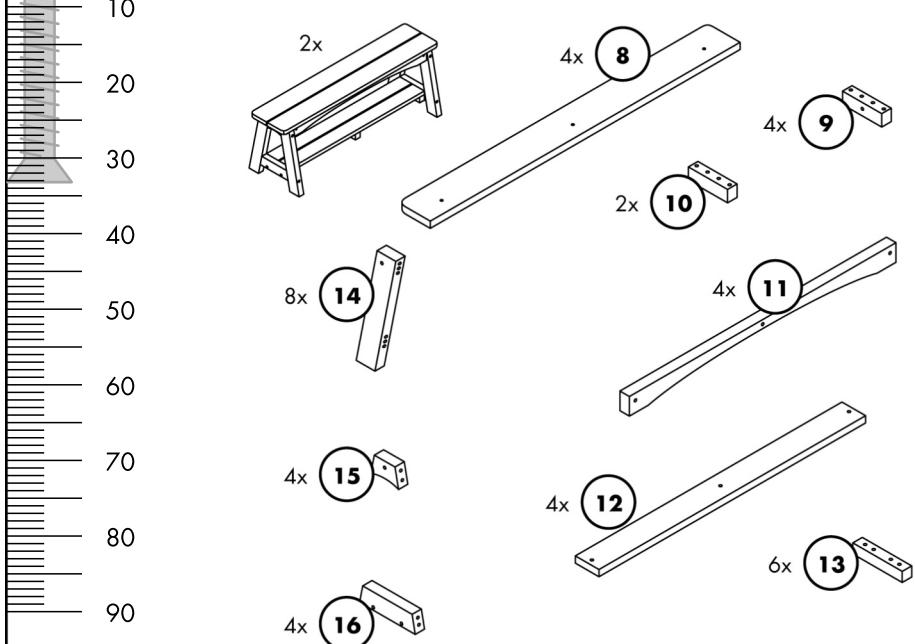
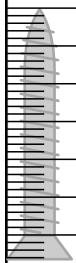
Dele:

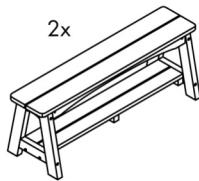
Les pièces:

Onderdelen:

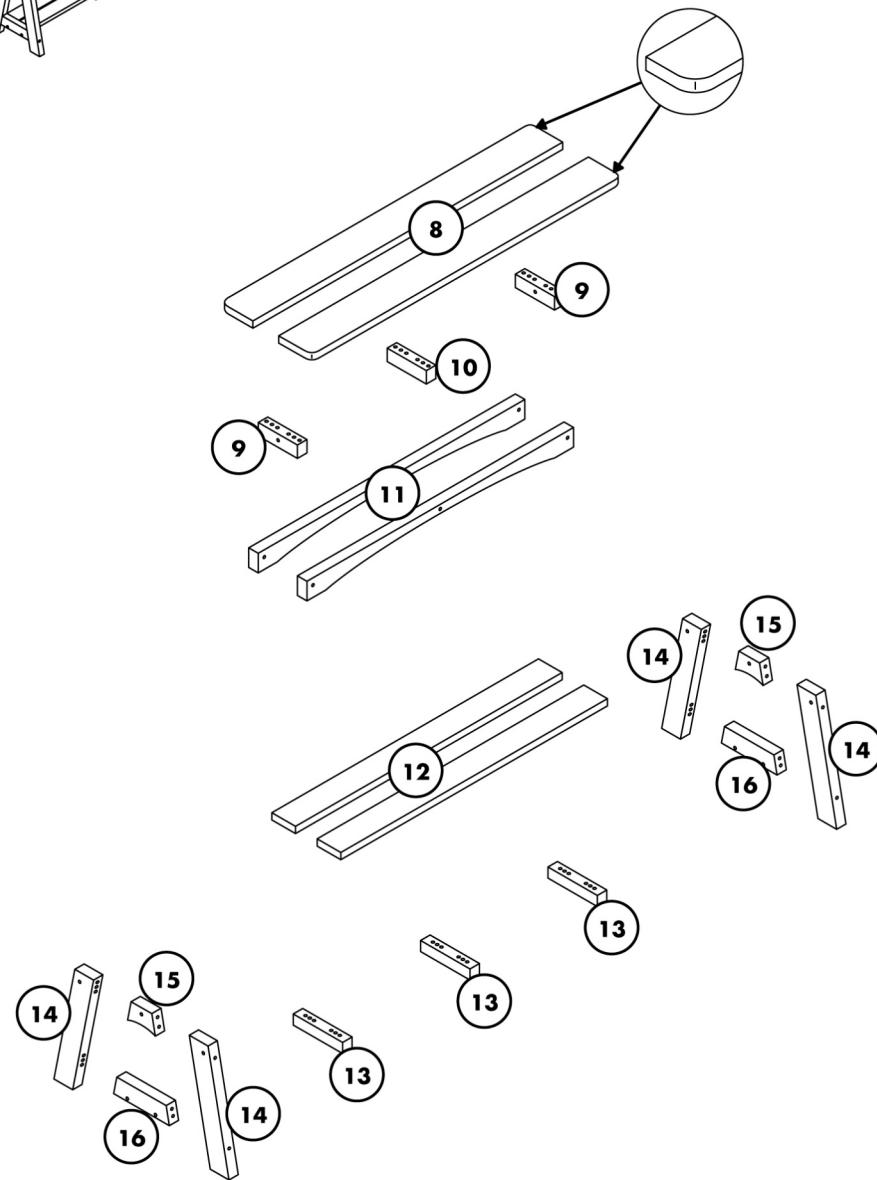
Teile:  
[mm]

1	56x	Ø 8mm x 27mm
2	32x	Ø 3,5mm x 45mm
3	36x	Ø 3,5mm x 35mm
4	16x	Ø 5mm x 70mm
5	4x	M6mm x 55mm
6	8 x	Ø 3,5mm x 60mm
7	2x	





A — J



Parts:

Dele:

Les pièces:

Onderdelen:

Teile:

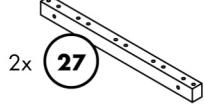
<b>1</b>		34x
		$\varnothing 8\text{mm} \times 27\text{mm}$
<b>4</b>		8x
		$\varnothing 5\text{mm} \times 70\text{mm}$
<b>17</b>		10x
		$\varnothing 3,5\text{mm} \times 30\text{mm}$
<b>2</b>		22x
		$\varnothing 3,5\text{mm} \times 45\text{mm}$
<b>5</b>		4x
		$M6\text{mm} \times 55\text{mm}$
<b>18</b>		1x
<b>3</b>		8x
		$\varnothing 3,5\text{mm} \times 35\text{mm}$
<b>6</b>		8x
		$\varnothing 3,5\text{mm} \times 60\text{mm}$
<b>19</b>		1x



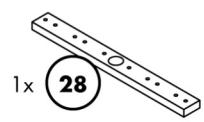
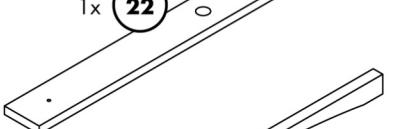
2x **20**



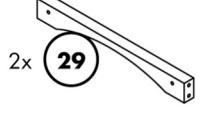
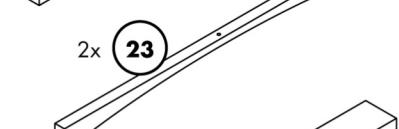
2x **21**



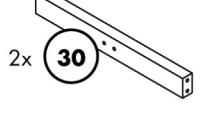
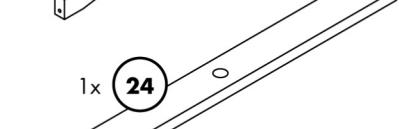
1x **22**



2x **23**



1x **24**



2x **25**

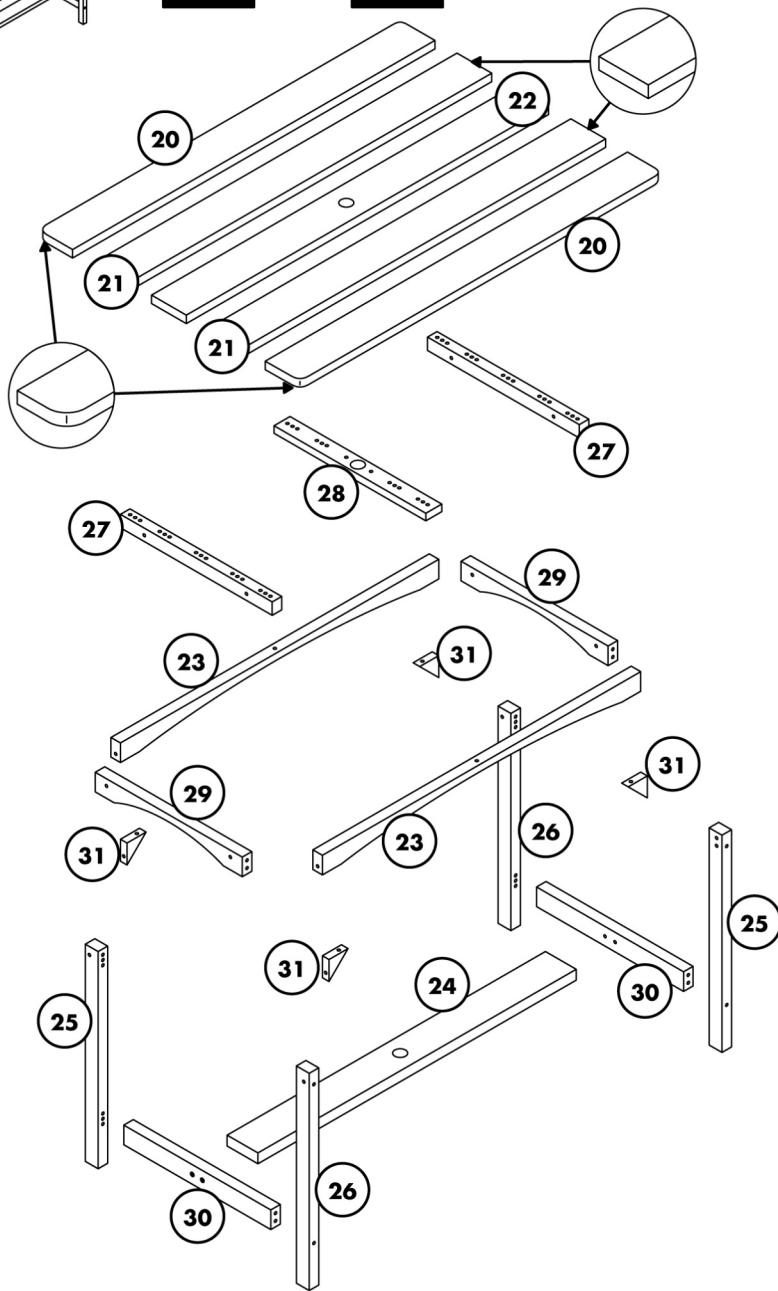


2x **26**



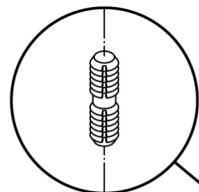


**K** — **V**

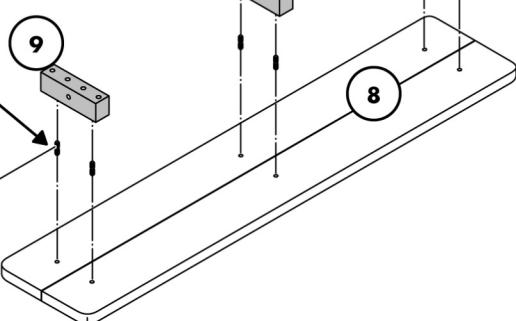


**A****2x**

1

12x  
Ø 8mm x 27mm

1



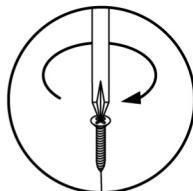
9

10

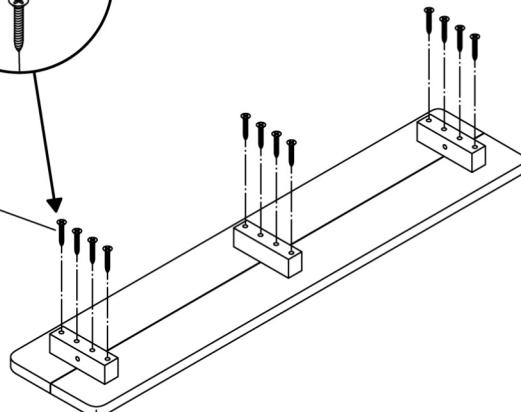
8

**B****2x**

2

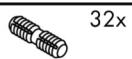
24x  
Ø 3,5mm x 45mm

2

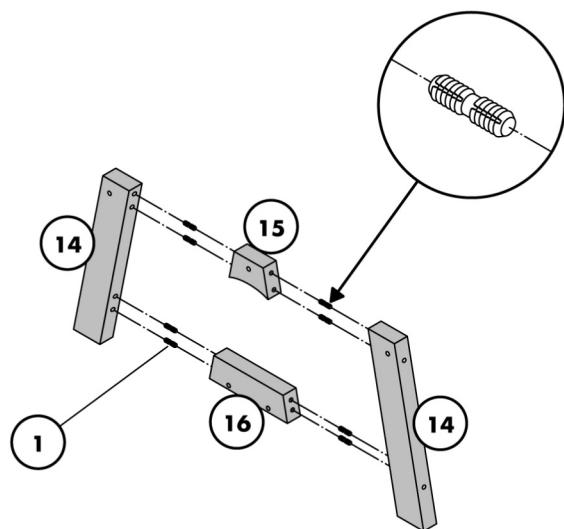


**C****4x**

1



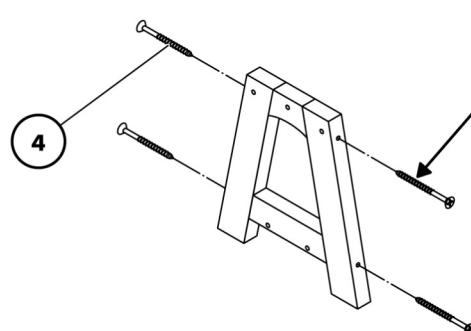
32x

 $\varnothing 8\text{mm} \times 27\text{mm}$ **D****4x**

4

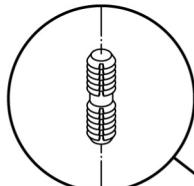


16x

 $\varnothing 5\text{mm} \times 70\text{mm}$ 

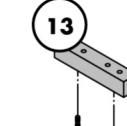
**E**      **2x**

1      12x  
Ø 8mm x 27mm



1

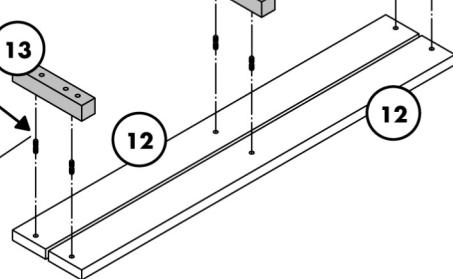
13



12

13

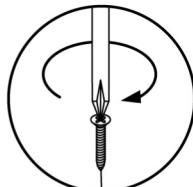
12



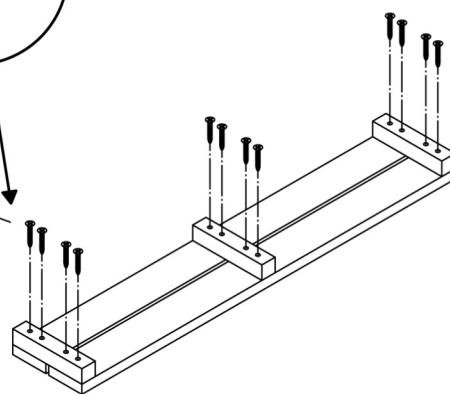
**F**      **2x**

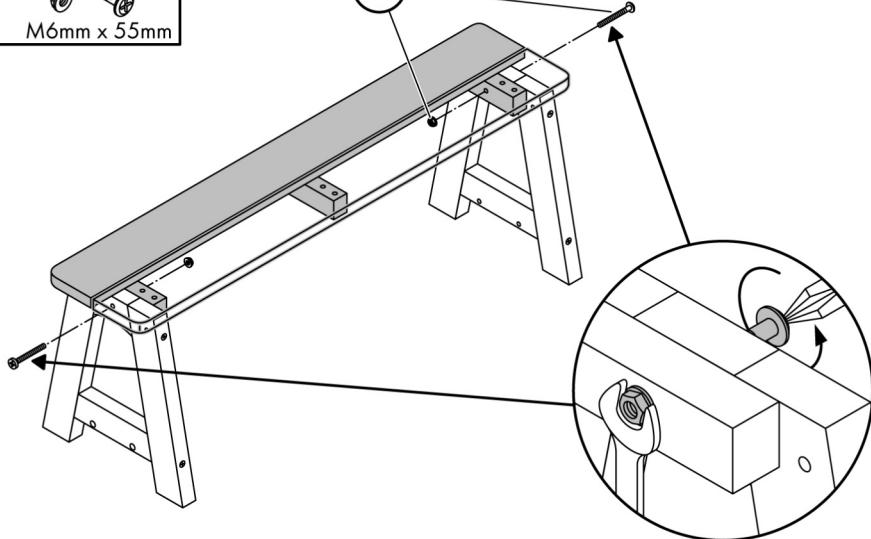
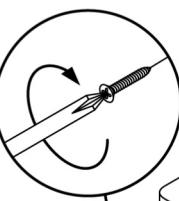
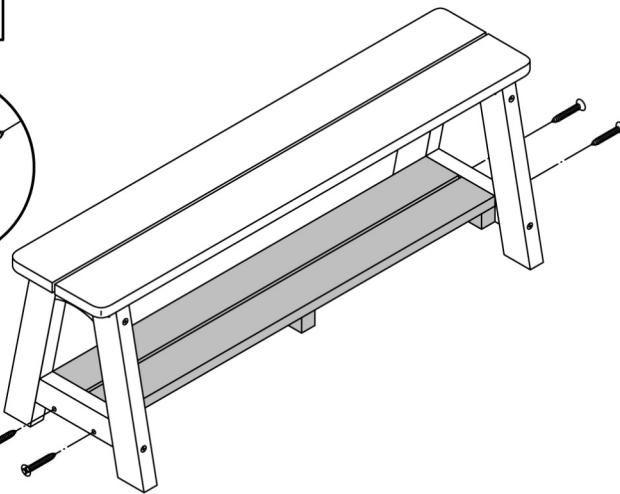


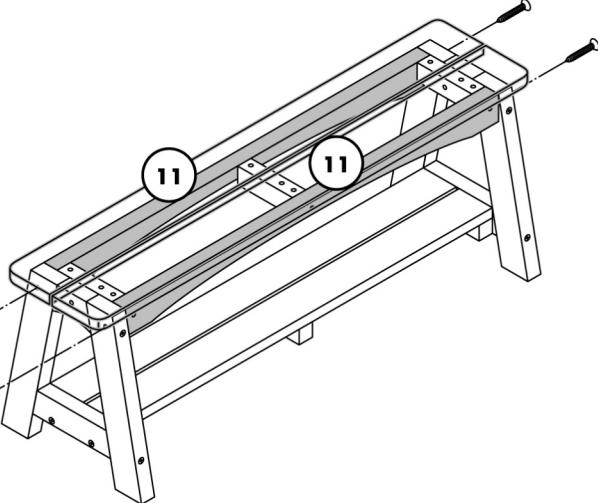
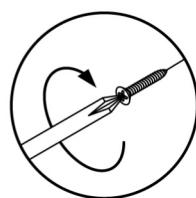
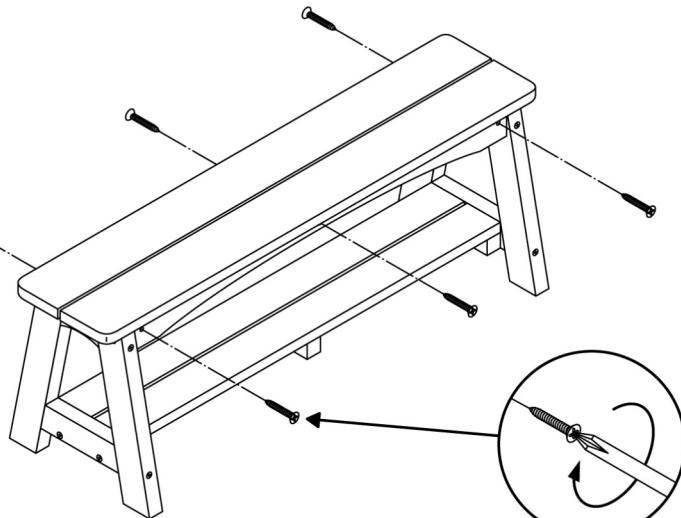
3      24x  
Ø 3,5mm x 35mm

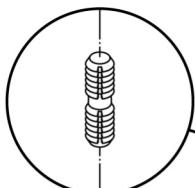
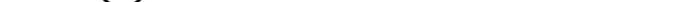
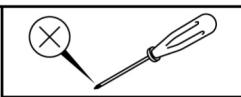
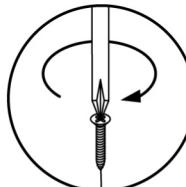
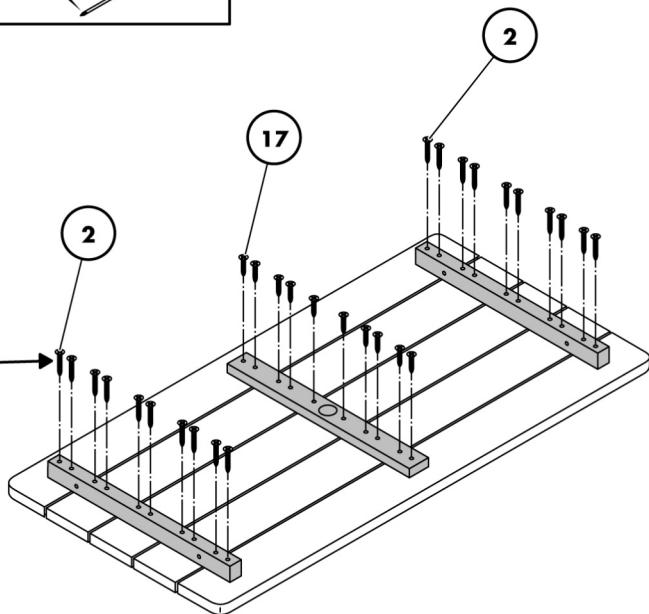


3



**G****2x****5**4x  
M6mm x 55mm**5****H****2x****2**8x  
 $\varnothing 3,5\text{mm} \times 45\text{mm}$ **2**

**I****2x****6**8 x  
 $\varnothing 3,5\text{mm} \times 60\text{mm}$ **J****2x****3**12 x  
 $\varnothing 3,5\text{mm} \times 35\text{mm}$ **3**

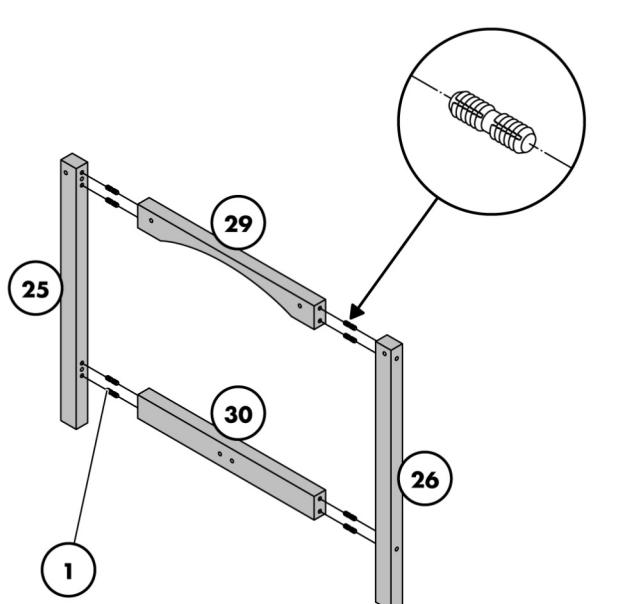
**K****1x****1**14x  
 $\varnothing 8\text{mm} \times 27\text{mm}$ **1****27****20****21****21****20****27****28****L****1x****2**20x  
 $\varnothing 3,5\text{mm} \times 45\text{mm}$ **17**10x  
 $\varnothing 3,5\text{mm} \times 30\text{mm}$ **2****2****17**

**M****2x**

1



16x

 $\varnothing 8\text{mm} \times 27\text{mm}$ **N****2x**

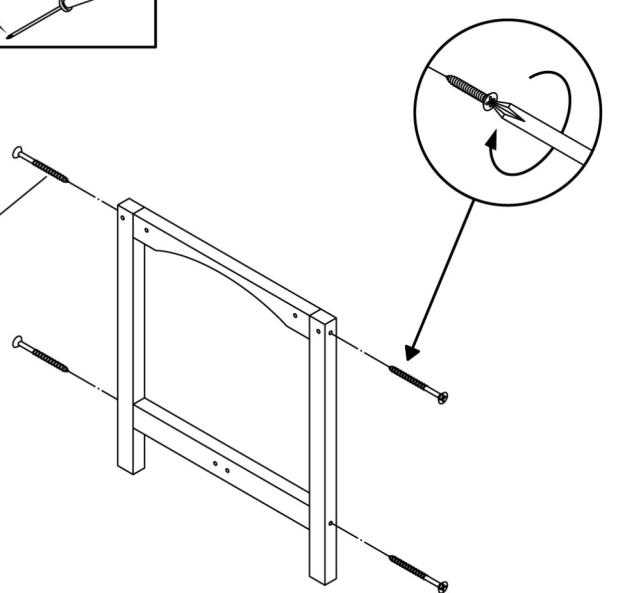
4



8x

 $\varnothing 5\text{mm} \times 70\text{mm}$ 

4



●

1x

1



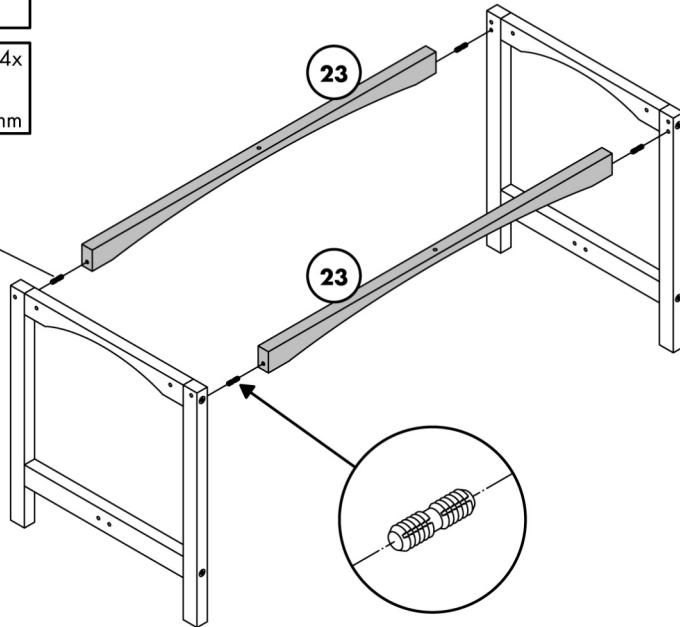
4x

Ø 8mm x 27mm

1

23

23



P

1x



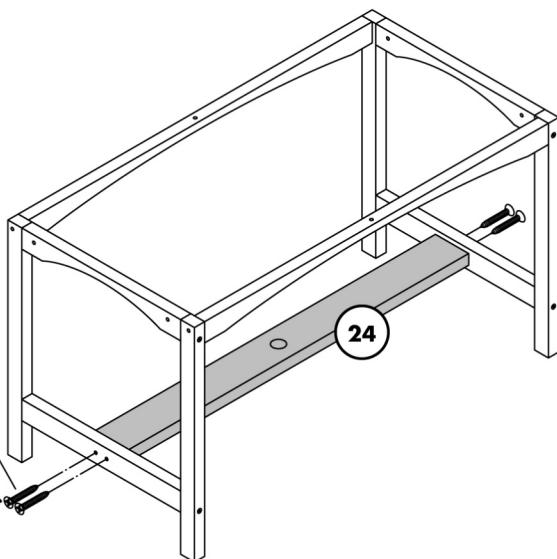
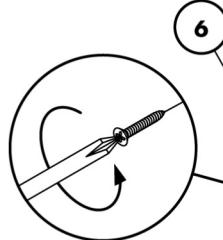
6

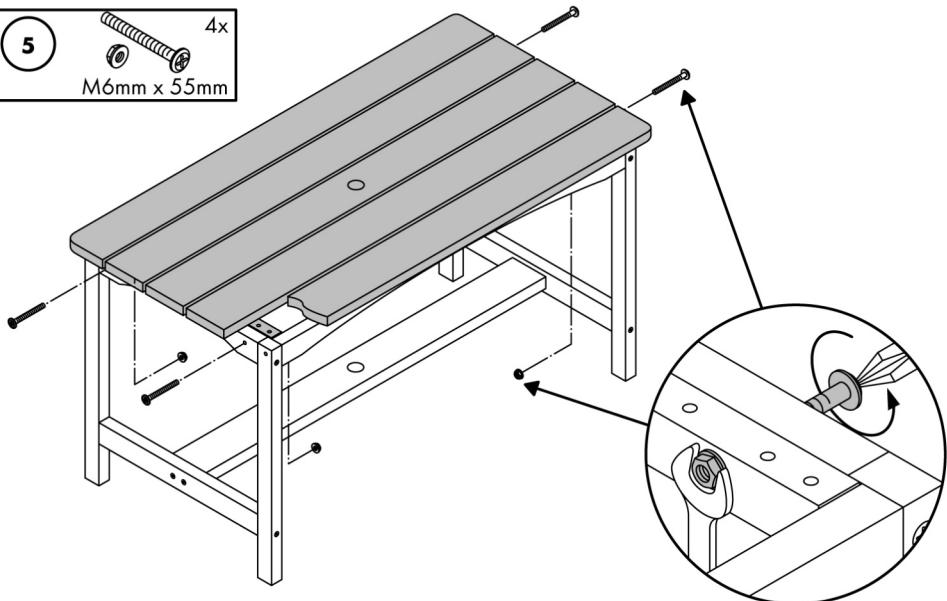
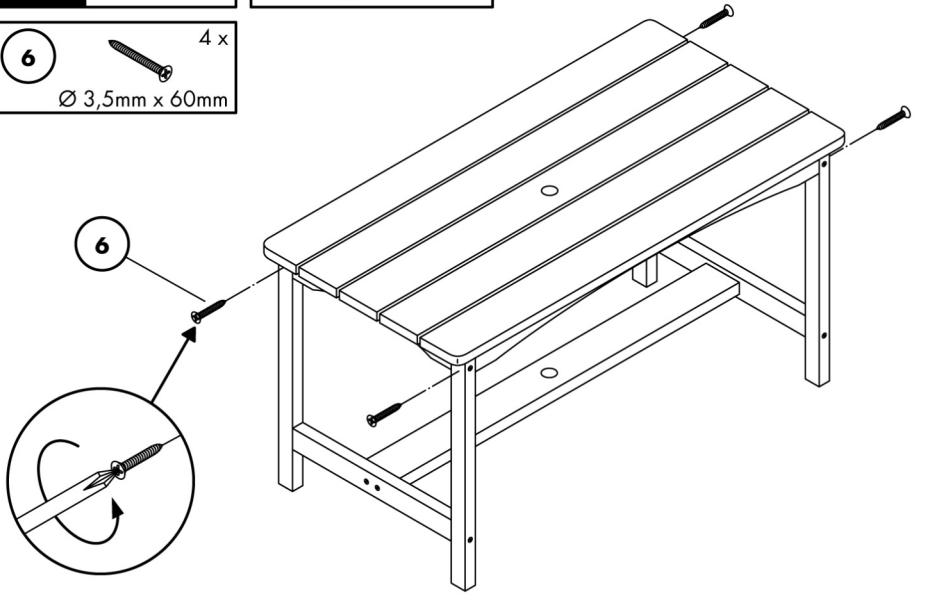


4 x

Ø 3,5mm x 60mm

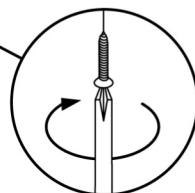
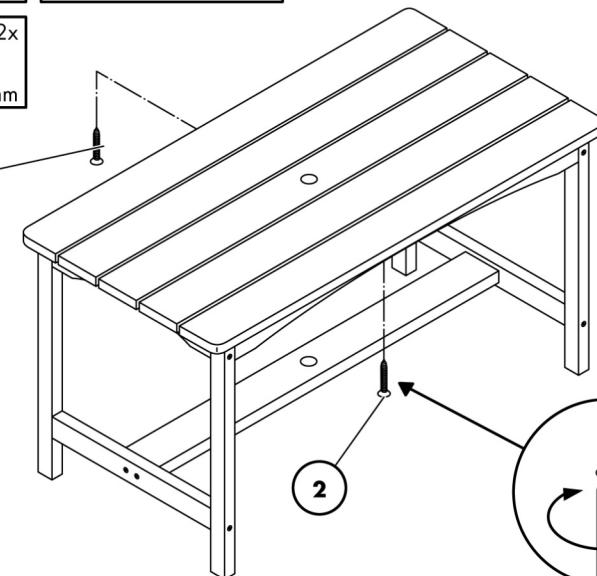
24



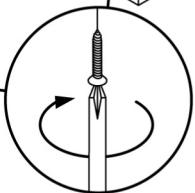
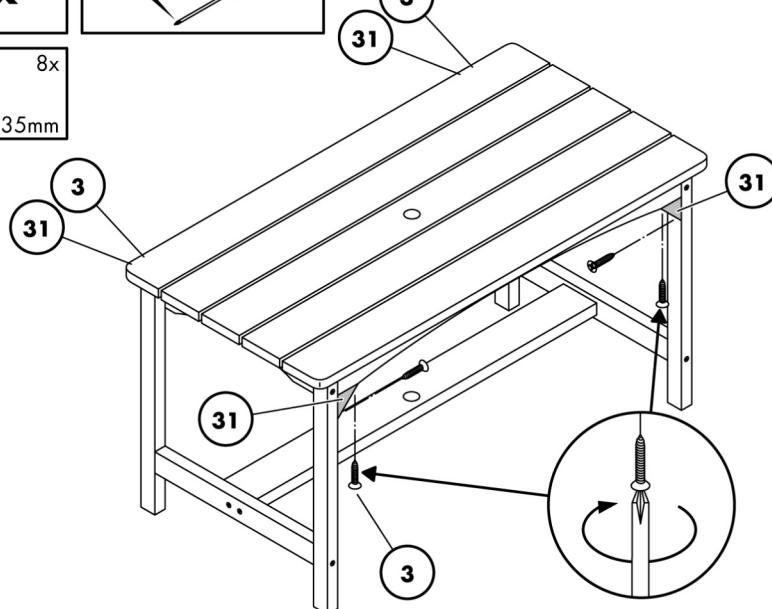
**Q****1x****5**4x  
M6mm x 55mm**R****1x****6**4 x  
 $\varnothing 3,5\text{mm} \times 60\text{mm}$ 

**S****1x****2**

2x

 $\varnothing 3,5\text{mm} \times 45\text{mm}$ **T****1x****3**

8x

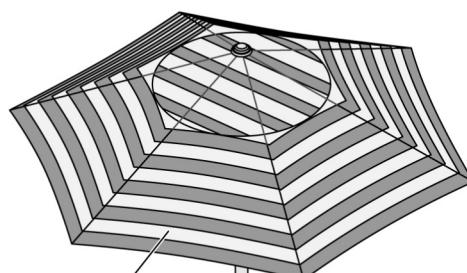
 $\varnothing 3,5\text{mm} \times 35\text{mm}$ 

**U****1x**

18

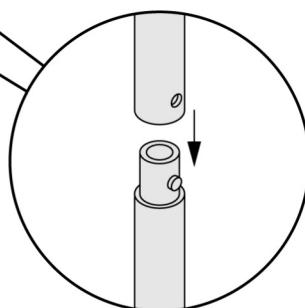


19

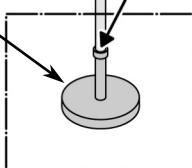


19

18

**V****1x**

Weight: at least 25 kg  
Vægt: mindst 25 kg  
Poids : au moins 25 kg  
Gewicht: minimaal 25 kg  
Gewicht: mindestens 25 kg

 $\varnothing 32 \text{ mm}$ 

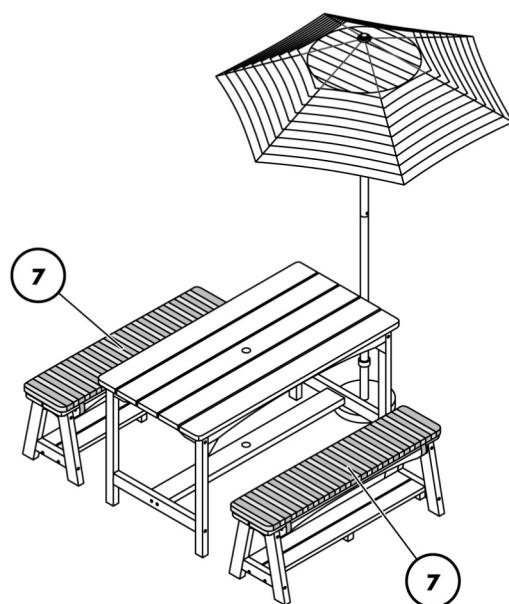
Example representation  
(not included)  
Eksempelrepræsentation  
(ikke inkluderet i leveringen)  
Exemple de représentation  
(non inclus dans la livraison)  
Voorbeeldweergave  
(niet bij levering inbegrepen)  
Beispieldarstellung  
(nicht im Lieferumfang)

**W****1x**

7



2x

**i**

For storage only!

Only use the parasol closed and tied.

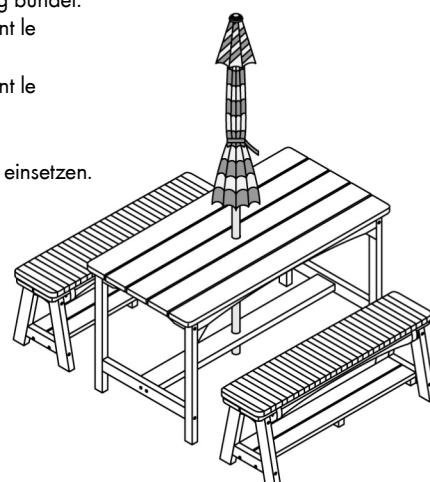
Kun til opbevaring! Brug kun parasollen lukket og bundet.

Pour le stockage uniquement ! Utilisez uniquement le parasol fermé et attaché.

Pour le stockage uniquement ! Utilisez uniquement le parasol fermé et attaché.

Nur zur Aufbewahrung!

Sonnenschirm nur geschlossen und zugebunden einsetzen.





**QSOURCE GMBH**  
Auguste-Baur-Straße 1  
D-22587 Hamburg  
GERMANY

for GB market:  
**LIDL GREAT BRITAIN LTD, LIDL HOUSE,**  
14 Kingston Road, Surbiton, KT5 9NU

E-mail: service@qsource.de  
Fon: +49 40 87932653  
Fax: +49 40 87932637

Last Information Update • Oplysningernes tilstand •  
Version des Informations • Status van informatie •  
Stand der Informationen  
08 / 2021 • Ident.No.: QSD2021L382588\_2104 06

IAN 382588\_2104

6 Ⓞ